

46. fol. 35'. Summę religionis speculo . E. coofficiali suo . A. Wormatiensis ecclesię episcopus, vestem nuptialem Mariamque sollicitam. 'Re ipsa — facias . Vale'.

A(rnold) Bischof von Worms bittet den Bischof E(ngelbert von Passau) um einen Geleitsbrief an den ungarischen König und an die übrigen Freunde des Bischofs E. in dortiger Gegend für den Ueberbringer dieses Schreibens, seinen Vertrauten, der nach Jerusalem pilgere. Der Brief bei Sudendorf, Registrum II, n. 12, legt den Gedanken nah, dass unter Bischof E. Engelbert von Passau zu verstehen sei; sonst könnte unser Brief n. 46 wohl an Egilbert von Freising gerichtet sein und im letzteren Falle wäre auch hier unter Bischof A. Azeko zu verstehen.

47. fol. 36. H. presulum dignissimo . B. abbas quicquid valet animo devotissimo. 'Quoniam omne — venerande . valet'.

Abt B. verwendet sich beim Bischof H. für die Schwester Uthilia, die er im Kloster Sanctę Marię ordinirt haben möchte.

48. fol. 36'. Amico suo . Hu.¹⁾ B. salutem et dilectionem. 'Fidei et — indicia . Valet'.

Sein Freund und Bruder sei bestohlen, er bittet also den Adressaten und seine Congregation, zu untersuchen, ob sich die gestohlenen Sachen, die er angiebt, im Besitz der dortigen Cleriker oder Juden fänden.

49. fol. 36'. Gratia et merito coepiscopo . R. libra iusticię sibi commissa regenti . A. solo nomine pastor et pontifex cottidianę orationis hostiam, et totum posse servitutis. 'Quamvis nonnullos — postulamus'.

Bischof A(zeko?) schreibt dem Bischof R., dass er auf der letzthin abgehaltenen Synode gehört habe 'ecclesias vestras dico R. et D. non ut deberent iustificatas'; aus Rücksicht auf ihn habe er es nicht in der Synode behandelt; er selbst möge der Ungehörigkeit abhelfen. 'Ad hęc vero supplicando vos pulsamus, quatenus in nostro prediolo . A. domini mei imperatoris potestate pro suę suorumque remedio animę sancto Petro tradito vel horreum vel domus aliqua, ubi nostra compleri possint necessaria, nobis accomodetur, eo pacto quo pro eo domus habitaculo beatus Petrus, cui id iuris concessum est, eterne aulę hostium vobis aperiat'.

Unter dem Prediolum A. mag, worauf mich Herr Prof. Bresslau aufmerksam macht, Affalderbach zu verstehen sein. Affalderbach wurde 1034, Jan. 30 von Conrad II. an Worms gegeben. Stumpf 2051, Bresslau 194. Dies wäre zwar gewisser Weise eine Bestätigung, dass A. Azeko von Worms²⁾ ist, aber auch so bliebe dennoch der Bischof R. eine unerklärte Person.

1) Hs. vielleicht: Nu.

2) Worms ist auch durch das 'sancto Petro tradito' bestimmt.